



MIESTNY ÚRAD MESTSKEJ ČASTI BRATISLAVA - STARÉ MESTO	
DOŠLO DŇA:	14-01-2022
EVIDENČNÉ ČÍSLO:	2920
PRÍLOHY:	ČÍSLO SPISU: 2022
	VYBAVUJE:

Dodatok č. 2
k Zmluve o poskytovaní služby InBiz – Hlavná zmluva
 (ďalej len „Dodatok“)

uzatvorený medzi:

Všeobecná úverová banka, a. s.

Sídlo: Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava
 Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I
 Oddiel: Sa, Vložka číslo: 341/B
 IČO: 31320155
 DIČ.: 2020411811
 IČ DPH: SK70200002074
 (ďalej len „Banka“)

a

Obchodné meno/názov: Mestská časť Bratislava – Staré Mesto
Sídlo/Miesto podnikania: Vajanského nábrežie 3
 814 21 Bratislava
 Slovensko

Register: -
Oddiel: -
Vložka: -
IČO: 00 603 147

(ďalej len „Klient“, Banka a Klient sa spolu ďalej uvádzajú ako „zmluvné strany“ alebo jednotlivo ako „zmluvná strana“).

Čl. I.

Úvodné ustanovenia

1. Zmluvné strany uzatvorili Zmluvu o poskytovaní služby InBiz - Hlavná zmluva č. 01863948 (ďalej len „Zmluva“).
2. Zmluvné strany sa dohodli na uzatvorení Dodatku k Zmluve.

Čl. II.

Predmet Dodatku

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v celom texte Zmluvy sa pojmy Príloha A k Zmluve a Príloha B k Zmluve v príslušnom gramatickom tvare nahrádzajú pojmom Podpisový vzor v príslušnom gramatickom tvare.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že v článku III. Zmluvy sa mení bod 2 a znie takto:
 2. Klient je oprávnený požiadať Banku o zmenu Podpisového vzoru. Zmenu Podpisového vzoru je možné vykonať spôsobom a v súlade s podmienkami uvedenými v Obchodných podmienkach VÚB, a. s. pre poskytovanie služby Inbiz.
3. Ostatné ustanovenia Zmluvy nie sú Dodatkom dotknuté.

Čl. III.

Záverečné ustanovenia Dodatku

1. Dodatok nadobúda platnosť a účinnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami. V prípade, ak je Klient povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií), Dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia. Podpisom zmluvných strán na Dodatku sa rozumie:

- vlastnoručný podpis, v prípade jeho listinného uzatvorenia
- kvalifikovaný elektronický podpis, v prípade jeho uzatvorenia prostredníctvom elektronických prostriedkov.

2. Dodatok je vyhotovený v dvoch vyhotoveniach, podľa spôsobu jeho uzatvorenia buď v listinnej podobe alebo elektronickými prostriedkami, pričom každá zmluvná strana získa jedno vyhotovenie.

3. Neoddeliteľnou súčasťou Dodatku je Podpisový vzor, ktorý tvorí aj jeho prílohu a stáva sa aj neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Príloha: Podpisový vzor

V BA dňa 12.01.2022

V BRATISLAVA dňa



Banka:

- Ing. Michaela Rusnáková
Manažér klientskych vzťahov
VUB, a.s.
Mlynské nivy 1 (podpis)
funkcia) 829 90 Bratislava 25
0000/02
- Ing. Tomáš Mitošinka
Manažér klientskych vzťahov
(meno a priezvisko, funkcia) (podpis)

Klient:

- ING. ARCH. ZOŽANA AUERICHOVÁ
(meno a priezvisko, funkcia) (podpis)
- (meno a priezvisko, funkcia) (podpis)
- (meno a priezvisko, funkcia) (podpis)

VUB BANKA

1 z 14

VUB banka, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
IČO: 34116, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

PODPISOVÝ VZOR K SLUŽBE INBIZ

1. KLIENT

Obchodné meno:

Mestská časť Bratislava - Staré Mesto

Identifikačné číslo (IČO):

00 603 147

Poplatkový účet:

SK02 0200 0000 0000 0152 6012

Číslo Zmluvy o InBize:

01863948

(ďalej len "Klient")

2. PRIPOJENÉ SLUŽBY

3. PRIPOJENÉ ÚČTY A PODPISOVÉ PRAVIDLÁ

Klient súhlasí s pripojením nasledovných účtov, vedených v Banke:

3.1. ÚČTY KLIANTA

Číslo účtu

Limit v EUR

Spôsob
disponovania

Obchodné meno majiteľa účtu:

ZŠ s MŠ M.R. Štefánika

3.2 ÚČTY NA ZÁKLADE SPLNOMOCNENIA

Identifikačné číslo (IČO) majiteľa účtu:

31 810 993

Limit v EUR

Spôsob

Sídlo: Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
 I. reg.: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
 Zložka č.: 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
 (ďalej len "Banka")

4. POUŽÍVATEĽ/POUŽÍVATEĽIA - ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A PRIPOJENÝM SLUŽBÁM

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko:	Věra Hučková
Rodné číslo:	
Číslo dokladu totožnosti:	
E-mailová adresa:	vera.huckova@stare mesto.sk
Telefónne číslo:	
Podpisová skupina:	
InBiz rola:	
Bezpečnosť:	

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnění k Připojeným službám označte písmenem "X". Tento Rozsah oprávnění bude nastavený pro všechny nižšie uvedené Připojené účty.

P = Prezerat, Z = Zadavat, A = Autorizovat, O = Odoslat do Banky

Číslo Připojeného účtu:

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie			Majiteľské operácie		Zostatky a pohyby na účtoch		Podpisová skupina	
P	Z	A	O	P		A	P	A	P			
X	X	X	X	X						X		

Pre uvedené Připojené účty uveďte "Áno" pre tie Připojené služby, ku ktorým má mať Používateľ vyššie uvedený Rozsah oprávnění a "Nie" pre tie Připojené služby, ktoré nemajú byť Používateľovi na danom účte dostupné.

VUB banka s. r. o., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
Súdiť: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
Vložka č. 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko: Viera Brúderová
Rodné číslo:
Číslo dokladu totožnosti:
E-mailová adresa: viera.bruderova@stare mesto.sk
Telefónne číslo: 00421 2 592 46 252
Podpisová skupina:
InBiz rola:
Bezpečnosť:

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnení k Pripojeným službám označte písmenom "X". Tento Rozsah oprávnení bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Pripojené účty.

P = Prezerať, Z = Zadávať, A = Autorizovať, O = Odoslať do Banky

Žiadne oprávnenie nezadávať

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie			Majiteľské operácie			Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P	Z	A	O	P		A	P		A	P	
✓	✓	✓	✓	✓						✓	

Pre uvedené Pripojené účty uveďte "Áno" pre tie Pripojené služby, ku ktorým má mať Používateľ vyššie uvedené Rozsah oprávnení a "Nie" pre tie Pripojené služby, ktoré nemajú byť Používateľovi na danom účte dostupné.

Banka s. Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
IČO: 3411/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko: Gabriela Schmidt
Rodné číslo:
Číslo dokladu totožnosti:
E-mailová adresa: gabriela.schmidt@stare mesto.sk
Telefónne číslo:
Podpisová skupina:
InBiz rola:
Bezpečnosť:

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnení k Pripojeným službám označte písmenom "X". Tento Rozsah oprávnení bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Pripojené účty.

Platobné operácie	Čakajúce a odmietnuté transakcie	Majiteľské operácie	Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
-------------------	----------------------------------	---------------------	-----------------------------	-------------------

Banka s. r. o., Mlynské nivy 1, 629 90 Bratislava 25
IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko: Miroslava Krajčová
Rodné číslo:
Číslo dokladu totožnosti:
E-mailová adresa: miroslava.krajcova@stare mesto.sk
Telefónne číslo:
Podpisová skupina:
InBiz rola:
Bezpečnosť:

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnění k Připojeným službám označte písmenem "X". Tento Rozsah oprávnění bude nastavený pro všechny nižší uvedené Připojené účty.

P = Prezerat, Z = Zadavat, A = Autorizovat, O = Odoslat do Banky

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie		Majiteľské operácie		Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P	Z	A	O	P	A	P	A	P	

VUB banka s. r. o., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
 IČO: 34178, Reg. v Bratislave, Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
 34178, IČO: 34178, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
 (ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko:	Ivana Bogdányová
Rodné číslo:	
Číslo dokladu totožnosti:	
E-mailová adresa:	
Telefónne číslo:	
Podpisová skupina:	
InBiz rola:	
Bezpečnosť:	

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnění k Pripojeným službám označte písmenem "X". Tento Rozsah oprávnění bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Pripojené účty.
 P = Prezerat, Z = Zadavat, A = Autorizovat, O = Odoslat do Banky

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie				Majiteľské operácie				Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P	Z	A	O	P		A		P		A		P	

Banka s. Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
Obch. reg. - Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
IČO: 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko:	Ildikó Valacsayová
Rodné číslo:	
Číslo dokladu totožnosti:	
E-mailová adresa:	ildiko.valacsayova@stare mesto.sk
Telefónne číslo:	
Podpisová skupina:	
InBiz rola:	
Bezpečnosť:	

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnění k Připojeným službám označte písmenem "X". Tento Rozsah oprávnění bude nastavený pro všechny nižšie uvedené Připojené účty.
P = Prezerateľ, Z = Zadávať, A = Autorizovať, O = Odoslať do Banky

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie				Majiteľské operácie				Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P	Z	A	O	P		A		P		A		P	

a s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
n. reg.: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
ložka č.: 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko: Anna Lengyelová
Rodné číslo:
Číslo dokladu totožnosti:
E-mailová adresa: anna.lengyelova@zsgrosslingova.sk
Telefónne číslo:
Podpisová skupina:
InBiz rola:
Bezpečnosť:

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnení k Pripojeným službám označte písmenom "X". Tento Rozsah oprávnení bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Pripojené účty.

P = Prezerateľ, Z = Zadávať, A = Autorizovať, O = Odoslať do Banky

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie			Majiteľské operácie		Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P	Z	A	O	P		A	P	A	P	
✓				✓					✓	

a s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
och. reg.: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
vložka č. 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATELOVI

Meno a priezvisko: Daniela Kramaričová
Rodné číslo:
Číslo dokladu totožnosti:
E-mailová adresa: daniela.kramaricova@zsgrosslingova.sk
Telefónne číslo:
Podpisová skupina:
InBiz rola:
Bezpečnosť:

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnení k Pripojeným službám označte písmenom "X". Tento Rozsah oprávnení bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Pripojené účty.
P = Prezerateľ, Z = Zadávať, A = Autorizovať, O = Odoslať do Banky

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie			Majiteľské operácie		Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P	Z	A	O	P		A	P	A	P	

VUB Banka s. r. o., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
 IČO: 3411/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
 (ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko: Eva Ťažká
 Rodné číslo:
 Číslo dokladu totožnosti:
 E-mailová adresa:
 Telefónne číslo:
 Podpisová skupina:
 InBiz rola:
 Bezpečnosť:

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnění k Pripojeným službám označte písmenem "X". Tento Rozsah oprávnění bude nastavený pro všechny nižšie uvedené Pripojené účty.
 P = Prezerateľ, Z = Zadávať, A = Autorizovať, O = Odoslať do Banky

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie		Majiteľské operácie		Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P	Z	A	O	P	A	P	A	P	

a s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
 Obch. reg.: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
 vložka č. 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
 (ďalej len "Banka")

Meno a priezvisko:	Marcela Krajčíková Štrbová
Rodné číslo:	
Číslo dokladu totožnosti:	
E-mailová adresa:	marcela.krajcikova@stare mesto.sk
Telefónne číslo:	00421259246301
Podpisová skupina:	
InBiz rola:	
Bezpečnosť:	

Platobné operácie	Čakajúce a odmietnuté transakcie	Majiteľské operácie	Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
D Z A C	D A	D A	D	

Požadovaný Rozsah oprávnení k Prípojeným službám označte písmenom "X". Tento Rozsah oprávnení bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Prípojené účty.

Banka s. r. o., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
IČO: 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATEĽOVI

Meno a priezvisko:	Barbora Poláková
Rodné číslo:	
Číslo dokladu totožnosti:	
E-mailová adresa:	barbora.polakova@stare mesto.sk
Telefónne číslo:	
Podpisová skupina:	
InBiz rola:	
Bezpečnosť:	

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnení k Pripojeným službám označte písmenom "X". Tento Rozsah oprávnení bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Pripojené účty.

P = Prezerať, Z = Zadávať, A = Autorizovať, O = Odoslať do Banky

Platobné operácie				Čakajúce a odmietnuté transakcie				Majiteľské operácie				Zostatky a pohyby na účtoch				Podpisová skupina			
P	Z	A	O	P			A	P			A	P							

Banka, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
Súdiť: Okresný súd Bratislava I, Oddiel: Sa
Vložka č.: 341/B, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
(ďalej len "Banka")

INFORMÁCIE O POUŽÍVATELOVI

Meno a priezvisko: Renáta Matušová

Rodné číslo:

Číslo dokladu totožnosti:

E-mailová adresa:

Telefónne číslo:

Podpisová skupina:

InBiz rola:

Bezpečnosť:

ROZSAH OPRÁVNENÍ K PRIPOJENÝM ÚČTOM A SLUŽBÁM

Bežné účty a Termínované účty

Požadovaný Rozsah oprávnení k Pripojeným službám označte písmenom "X". Tento Rozsah oprávnení bude nastavený pre všetky nižšie uvedené Pripojené účty.

P = Prezerateľ Z = Zadávať A = Autorizovať O = Odoslať do Banky

Platobné operácie	Čakajúce a odmietnuté transakcie	Majiteľské operácie	Zostatky a pohyby na účtoch	Podpisová skupina
P Z A O	P A	P A	P	

VÚB, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava 25
 IČO: 34116, IČO: 31320155, BIC: SUBASKBX, www.vub.sk
 (alebo len "Banka")

Podpisom Banky a Klienta na Podpisovom vzore sa rozumie:

- vlastnoručný podpis v prípade jeho listinného uzatvorenia
- kvalifikovaný elektronický podpis v prípade jeho uzatvorenia elektronickými prostriedkami.

Podpisový vzor je vyhotovený v 2 vyhotoveniach, podľa spôsobu jeho uzatvorenia buď v listinnej podobe alebo elektronickými prostriedkami, pričom Banka aj Klient získa jedno vyhotovenie.

V BRATISLAVE



Klient:

(podpis)

(podpis)

(podpis)

ING. ARCH. ZUZANA AUFRICHTOVÁ

(meno, priezvisko, funkcia) STAROSTKA

(meno, priezvisko, funkcia)

(meno, priezvisko, funkcia)

Banka:

(podpis)

(meno, priezvisko, funkcia)

VÚB, a.s.
Mlynské nivy 1
829 90 Bratislava 25
82800/02

(meno, priezvisko, funkcia)

Ing. Tomáš Mitošinka
 Manažér klientskych vzťahov

Ing. Michaela Rusnáková
 Manažér klientskych vzťahov